



## شركة مصفاة البترول الاردنية المساهمة المحدودة

عمان - الأردن

مناقصة: رقم (141 / 2024) طلب المواد رقم (24011441) (تحديث معدات شبكات الحاسوب)

الموضوع: - دعوة للاشتراك في مناقصة محلية

ترغب شركة مصفاة البترول الاردنية بشراء المواد المبينة تفاصيلها ومواصفاتها الفنية في الكشف المرفق وباعتباركم مورداً لهذه المواد نوجه هذه الدعوة لكم للاشتراك بالمناقصة اعلاه وتقديم عرض سعر للمواد المطلوبة مع الالتزام بكافة الشروط والمواصفات المطلوبة، وفيما يلي الشروط العامة للمناقصة: -

1. تقديم عرض الأسعار على (نسختين) قبل الموعد المحدد لإغلاق المناقصة ضمن ظرف مغلق ومختوم مبينا عليه رقم المناقصة وتاريخ الاغلاق واسم وعنوان المناقص ويسلم باليد الى (دائرة المشتريات الإدارة العامة - جبل عمان - الدوار الأول) ولا يقبل اي عرض يرسل بالفاكس نهائياً.
2. يجب ان يكون عرض الاسعار مروس باسم وعنوان المورد موقعاً ومختوماً بالخاتم الرسمي للمناقص ومرفقاً بصورة الشروط موقعة ومختومة لتأكيد التزامكم بكافة الشروط والمواصفات وكذلك تقديم صورة من السجل التجاري ورخصة المهن سارية المفعول.
3. على المناقص تثبيت الاسعار الافردية والاجمالية في عرض الاسعار رقما وكتابة بخط واضح دون تصحيح او كشط او محو او تعديل.
4. على المناقص بيان الشروط التالية في عرض الأسعار وبشكل واضح: -
  - شمول السعر لضريبة المبيعات 16% او اية نسبة تحدد بعرض السعر والرسوم الجمركية.
  - في حال وجود اي خدمة اضافية يراد تقديمها في العرض وغير واردة في مواصفات طلب المواد او امر الشراء يجب ان يتم ذكرها بالتفصيل وان يتم بيان كلفتها المالية بشكل واضح.
  - مدة صلاحية الأسعار يجب الا تقل عن (90) يوم من تاريخ اغلاق المناقصة وخلاف ذلك يحق لشركة مصفاة البترول استبعاد العرض.
  - اجور النقل الى مستودعاتنا موقع المصفاة الزرقاء و محطات الغاز (الزرقاء عمان واربد) ومحطات الشركة في المطارات الثلاثة ومستودعات العقبة الجنوبية يجب ان تكون مشمولة ضمن السعر المعروض.
  - ان تكون المواد المعروضة جديدة وغير مستعملة او مجددة وخالية من العيوب مع بيان سنة الصنع.
  - تحديد منشأ البضاعة والالتزام بتقديم شهادة بلد المنشأ عند توريد المواد (مصدقة اصولاً او تشير للبيان الجمركي) وتحديد اسم الشركة الصانعة، مده التوريد، مكان التسليم
5. الشركة غير ملزمة بالإحالة على اقل الاسعار ويحق لها رفض اي عرض دون ابداء الاسباب.



شركة مصفاة البترول الاردنية المساهمة المحدودة  
عمان - الأردن

6. يحق للشركة الغاء المناقصة او اعادة طرحها او شراء جزء منها او التعديل على الكميات المطلوبة دون بيان الاسباب ودون ان تتحمل اي مسؤولية أياً كان نوعها.
7. على المناقص عدم مراجعة اي جهة فنية في الشركة الا بالتنسيق مع دائرة المشتريات.
8. المواد المطلوبة خاضعة للزيادة والنقصان بنسبة  $\pm 25\%$ .
9. على المناقص الالتزام بقبول الإحالة الجزئية.
10. على المناقص الالتزام بتقديم عينات مجانية للمواد المعروضة في حال طلبها حسب ما هو مطلوب وشهادات الفحص المبينة في الشروط المرفقة او كتالوجات لأي من البنود المطلوبة مع العرض.
11. على المناقص الالتزام بدفع قيمة طوابع الواردات والبالغة (6) بالآف على قرار الاحالة خلال عشرة ايام من تبليغه بقرار الإحالة.
12. على المناقص تقديم كفاءة حسن تنفيذ غير مشروطة بنسبة 10% من القيمة الاجمالية بعد تبليغه بقرار الاحالة تبقى سارية المفعول لحين استلام المواد والموافقة عليها.
13. يتم دفع ثمن المواد المشتراة بعد استلام المواد في مستودعات الشركة وبعد صدور سند استلام يؤكد استلامها كاملة ومطابقة للشروط والمواصفات.
14. في حال تأخير توريد او تنفيذ المناقصة حسب ما تم الاتفاق عليه يترتب عليكم غرامة قدرها (20) دينار أردني عن كل يوم تأخير على ان لا تتجاوز 5% من قيمة الإحالة.
15. في حال اخلال المتعهد المحال عليه المناقصة باي من الالتزامات، يحق للشركة الغاء الاحالة واللجوء الى طرف ثالث دون الحاجة لأي اخطار او انذار عادي او عدلي ودون الحاجة لمراجعة القضاء وتحميل المتعهد كافة التكاليف المترتبة على ذلك.
16. إذا عجز المورد المحال عليه المناقصة عن التوريد أو تأخر في تقديم كمية من أصل العطاء أو عجز عن تقديم أية كمية في وقتها المحدد أو إذا ثبت أن أحد المناقصين قدم للشركة لوازماً أو قام بأداء خدمات بطرق الغش، لشركة مصفاة البترول الحق بما يلي:
  - مصادرة كفاءة حسن التنفيذ المقدمة للمناقصة أو جزء منها، وقيد المبلغ المصادر إيراداً لحساب الشركة.
  - القيام بشراء اللوازم من الأسواق المحلية أو الأجنبية بالأسعار الرائجة والرجوع على المناقص بفرق السعر وخصم ذلك من الكفاءة ، أو إحالة المناقصة او جزء منها على السعر الذي يليه مع تحميل المستنكف فرق السعر
  - حرمان المناقص من الدخول في العطاءات/ المناقصات للمدة التي تراها الشركة مناسبة.
17. تعتبر هذه الشروط جزءاً لا يتجزأ من المناقصة وعلى المورد الالتزام بما جاء فيها.

س/ف



شركة مصفاة البترول الاردنية المساهمة المحدودة

عمان - الأردن

18. اخر موعد لقبول واستلام العروض الساعة الرابعة من ظهر يوم الخميس 2024/12/12 وتسلم لدائرة المشتريات - الادارة العامة - جبل عمان - الدوار الأول -الطابق الأول - مكتب 10
19. في حال وجود أي استفسار يتم إرساله بالبريد الإلكتروني على العنوان ([Purchasing@jopetrol.com.jo](mailto:Purchasing@jopetrol.com.jo)).
20. يجب ان تكون الفاتورة المقدمة من قبلكم في حال شراء السلع او تقديم خدمة وفقا" لنظام تنظيم شؤون الفوترة والرقابة عليها رقم (34) لسنة 2019 وسيتم رفض أي فاتورة لا تكون وفقا" للنظام أعلاه.
- كما يشترط تقديم البيانات التالية على الفواتير الصادرة من قبلكم: -
- الاسم الكامل للشخص أو الشركة أو المفوض بالتوقيع وختم الشركة الرسمي او المفوض بالتوقيع وتوقيعه.
- الرقم الوطني الكامل للشخص أو الشركة أو المفوض بالتوقيع.
- العنوان الكامل بالإضافة إلى رقم الهاتف والصندوق البريدي والرمز البريدي.
- الرقم الضريبي للشخص أو الشركة إن وجد.

Handwritten signature in blue ink.



No.	Item	Description	QTY
<b>Routers</b>			
<b>1- HQ Routers</b>			
a. Licenses for CISCO 4451 with SD WAN			
i.	L-DNA-TIER-ADD	Cisco DNA Subscription License for Routing and SD-WAN	1
ii.	IOSXE-CTRL-MODE-PF	IOS XE SD-WAN boot up mode for Unified image - Deployment Opt	1
iii.	ISR4450-DNA-PF	ISR4450 Series Platform Selection for DNA	2
iv.	FL-44-HSEC-K9-L	U.S. Export Restriction Compliance license for 4400 series	2
v.	DNA-P-T2-E-3Y	Cisco DNA Essentials On-Prem Lic 3Y -upto 1G (Aggr, 2G)	2
vi.	DSTACK-T2-E	Cisco DNA Essentials Stack - upto 1G (Aggr, 2G)	2
vii.	FL-44-PERF-K9-L	Performance on Demand License for 4400 Series	2
viii.	SL-4450-NE-E-L	Cisco ISR4400 Network Stack Essentials Lic	2
ix.	FL-44-BOOST-K9-L	Booster Performance License for 4450 Series	2
x.	DNA-HSEC-UPGD	U.S. Export Restriction Compliance license for all ISRs	2
xi.	SDWAN-UMB-ESS	Cisco Umbrella for DNA Essentials	2
xii.	SDWAN-ONPREM-PF	Cisco SDWAN On Prem Deployment Option	1
xiii.	SVS-PDNA-ESS	Embedded Support for SW - Tiered DNA Essentials On-Prem	2
b. Additional RAM CISCO 4451 Router			
i.	MEM-4400-8G-RF	8G DRAM (1 DIMM) for Cisco ISR 4400, REMANUFACTURED	2
<b>2- DR Routers</b>			
a. Licenses for CISCO 4451 with SD WAN			
i.	L-DNA-TIER-ADD	Cisco DNA Subscription License for Routing and SD-WAN	1
ii.	IOSXE-CTRL-MODE-PF	IOS XE SD-WAN boot up mode for Unified image - Deployment Opt	1
iii.	ISR4450-DNA-PF	ISR4450 Series Platform Selection for DNA	2
iv.	FL-44-HSEC-K9-L	U.S. Export Restriction Compliance license for 4400 series	2
v.	DNA-P-T1-E-3Y	Cisco DNA Essentials On-Prem Lic 3Y - upto 200M (Aggr, 400M)	2
vi.	DSTACK-T1-E	Cisco DNA Essentials Stack - upto 200M (Aggr, 400M)	2
vii.	SL-4450-NE-E-L	Cisco ISR4400 Network Stack Essentials Lic	2
viii.	DNA-HSEC-UPGD	U.S. Export Restriction Compliance license for all ISRs	2
ix.	SDWAN-UMB-ESS	Cisco Umbrella for DNA Essentials	2
x.	SDWAN-ONPREM-PF	Cisco SDWAN On Prem Deployment Option	1
xi.	SVS-PDNA-ESS	Embedded Support for SW - Tiered DNA Essentials On-Prem	2
b. Additional RAM CISCO 4451 Router			
i.	MEM-4400-8G-RF	8G DRAM (1 DIMM) for Cisco ISR 4400, REMANUFACTURED	2
<b>3- Branches Routers</b>			
a. C8200-1N-4T Routers with T1 licenses ( Aqaba South, Amman Gas, Irbid Gas)			
i.	C8200-1N-4T	Cisco Catalyst C8200-1N-4T Router	6
ii.	CON-SNT-C82001N4	SNTC-8X5XNBD Cisco Catalyst C8200	6
iii.	SDWAN-UMB-ESS	Cisco Umbrella for DNA Essentials	6
iv.	DSTACK-T1-E	Cisco DNA Essentials Stack - upto 200M (Aggr, 400M)	6



v.	IOSXE-AUTO-MODE-PF	IOS XE Autonomous or SD-Routing mode for Unified image	6
vi.	C82-1N-4T-PF	C8200-1N-4T Platform Selection for DNA Subscription	6
vii.	C-RFID-1R	Cisco Catalyst 8000 Edge RFID - 1RU	6
viii.	SC8KBEUK9-1712	UNIVERSAL	6
ix.	NETWORK-PNP-LIC	Network Plug-n-Play Connect for zero-touch device deployment	6
x.	C8200-NIM-BLANK	Cisco Catalyst 8200 Edge NIM Blank	6
xi.	TE-R-SW	TE agent for IOSXE on Enterprise Routing	6
xii.	C8000-HSEC	U.S. Export Restriction Compliance license for C8000 series	6
xiii.	CAB-ACU	AC Power Cord (UK), C13, BS 1363, 2.5m	6
xiv.	MEM-C8200-8GB	Cisco Catalyst 8200 Edge 8GB memory	6
xv.	C8200-RM-19-1R	Cisco Catalyst 8200 Rack mount kit - 19" 1R	6
xvi.	SVS-PDNA-ESS	Embedded Support for SW - Tiered DNA Essentials On-Prem	6
xvii.	DNA-P-T1-E-3Y	Cisco DNA Essentials On-Prem Lic 3Y - upto 200M (Aggr, 400M)	6
xviii.	DNAC-ONPREM-PF	Cisco DNA Center On Prem Deployment Option for WAN	6
xix.	C8200-PIM-BLANK	Cisco Catalyst 8200 Edge PIM Blank	6
xx.	IOSXE-AUTO-MODE	IOS XE Autonomous or SD-Routing mode for Unified image	6
xxi.	M2USB-16G	Cisco Catalyst 8000 Edge M.2 USB 16GB	6
xxii.	NWSTACK-T1-E	Cisco Network Essentials Stack - upto 200M (Aggr, 400M)	6
b. C8200-1N-4T Routers with T0 licenses (QAIA, Marka Airport, Aqaba Airport)			
i.	C8200-1N-4T	Cisco Catalyst C8200-1N-4T Router	3
ii.	CON-SNT-C82001N4	SNTC-8X5XNBD Cisco Catalyst C8200	3
iii.	IOSXE-AUTO-MODE	IOS XE Autonomous or SD-Routing mode for Unified image	3
iv.	C8200-RM-19-1R	Cisco Catalyst 8200 Rack mount kit - 19" 1R	3
v.	C8200-NIM-BLANK	Cisco Catalyst 8200 Edge NIM Blank	3
vi.	MEM-C8200-8GB	Cisco Catalyst 8200 Edge 8GB memory	3
vii.	SVS-PDNA-ESS	Embedded Support for SW - Tiered DNA Essentials On-Prem	3
viii.	SDWAN-UMB-ESS	Cisco Umbrella for DNA Essentials	3
ix.	TE-R-SW	TE agent for IOSXE on Enterprise Routing	3
x.	NETWORK-PNP-LIC	Network Plug-n-Play Connect for zero-touch device deployment	3
xi.	SC8KBEUK9-1712	UNIVERSAL	3
xii.	C-RFID-1R	Cisco Catalyst 8000 Edge RFID - 1RU	3
xiii.	DNAC-ONPREM-PF	Cisco DNA Center On Prem Deployment Option for WAN	3
xiv.	C8200-PIM-BLANK	Cisco Catalyst 8200 Edge PIM Blank	3
xv.	DSTACK-T0-E	Cisco DNA Essentials Stack - upto 25M (Aggr, 50M)	3
xvi.	NWSTACK-T0-E	Cisco Network Essentials Stack - upto 25M (Aggr, 50M)	3
xvii.	M2USB-16G	Cisco Catalyst 8000 Edge M.2 USB 16GB	3
xviii.	CAB-ACU	AC Power Cord (UK), C13, BS 1363, 2.5m	3
xix.	C8000-HSEC	U.S. Export Restriction Compliance license for C8000 series	3
xx.	IOSXE-AUTO-MODE-PF	IOS XE Autonomous or SD-Routing mode for Unified image	3
xxi.	DNA-P-T0-E-3Y	Cisco DNA Essentials On-Prem Lic 3Y - upto 25M (Aggr, 50M)	3
xxii.	C82-1N-4T-PF	C8200-1N-4T Platform Selection for DNA Subscription	3

2

## Managers and Controllers

1- HQ			
a.	L-CONTROLLER-ADD	Subscription for Cisco SD-WAN Controller provisioning	1
b.	ON-PREM-HOSTED	Customer On-Premise deployment	1
c.	D-VM-OP-3Y	On-Prem Hosted Cisco vManage node 3-yr sub	1
d.	D-VS-OP-3Y	On-Prem Hosted Cisco vSmart node 3-yr sub	1
e.	D-VB-OP-3Y	On-Prem Hosted Cisco vBond node 3-yr sub	1
f.	SSP-SDWAN	Self-service portal Controller Provisioning for SDWAN	1
2- DR			
a.	L-CONTROLLER-ADD	Subscription for Cisco SD-WAN Controller provisioning	1
b.	ON-PREM-HOSTED	Customer On-Premise deployment	1
c.	D-VM-OP-3Y	On-Prem Hosted Cisco vManage node 3-yr sub	1
d.	D-VS-OP-3Y	On-Prem Hosted Cisco vSmart node 3-yr sub	1
e.	D-VB-OP-3Y	On-Prem Hosted Cisco vBond node 3-yr sub	1
f.	SSP-SDWAN	Self-service portal Controller Provisioning for SDWAN	1

### Scope of work & Conditions

- 1- Designing, supplying, installing, configuring, activation and testing the new routers and SDWAN in Jopetrol's Sites (HQ, Zarqa, Amman Gas, Irbid Gas, Aqaba South, QAIA, Marka Airport and Aqaba Airport)
- 2- Install and configure two routers with the SDWAN system for the Marketing company. (The routers and licenses will be provided by the Marketing company.)
- 3- The contractor should be a Cisco Gold Partner
- 4- Jopetrol will provided the necessary VMs to activate the SDWAN System.
- 5- It is the full responsibility of the Contractor to visit the Jopetro's sites to collect all necessary data to review and verify the full design of the required equipment to make the needed modifications, including changing design, materials, ...etc., where necessary as this is a turnkey solution to have a complete workable solution.
- 6- Documentation shall be included at the project completion.
- 7- A detailed plan should be provided.



# Jordan Petroleum Refinery Company Quote Order

Order Number **24010716 OQ 00001**  
Branch/Plant F716301  
Order Date 05/11/2024 Request Date 05/11/2024  
Freight Handling

### Delivery Instructions

Line	Item Number	Description	Ordered Quantity	Supplier Offer Unit Price	Supplier Offer Currency Code	Supplier Offer Order No	Original Order No	Type	Line No	Orig
1	Cisco Routers with SDWAN	technology, specifications &	1.000	ML		24011441	OR		1	

quantities are enclosed in the attached sheet.

Purchasing Manager : .....

Remarks of Purchasing Department :  
.....  
.....